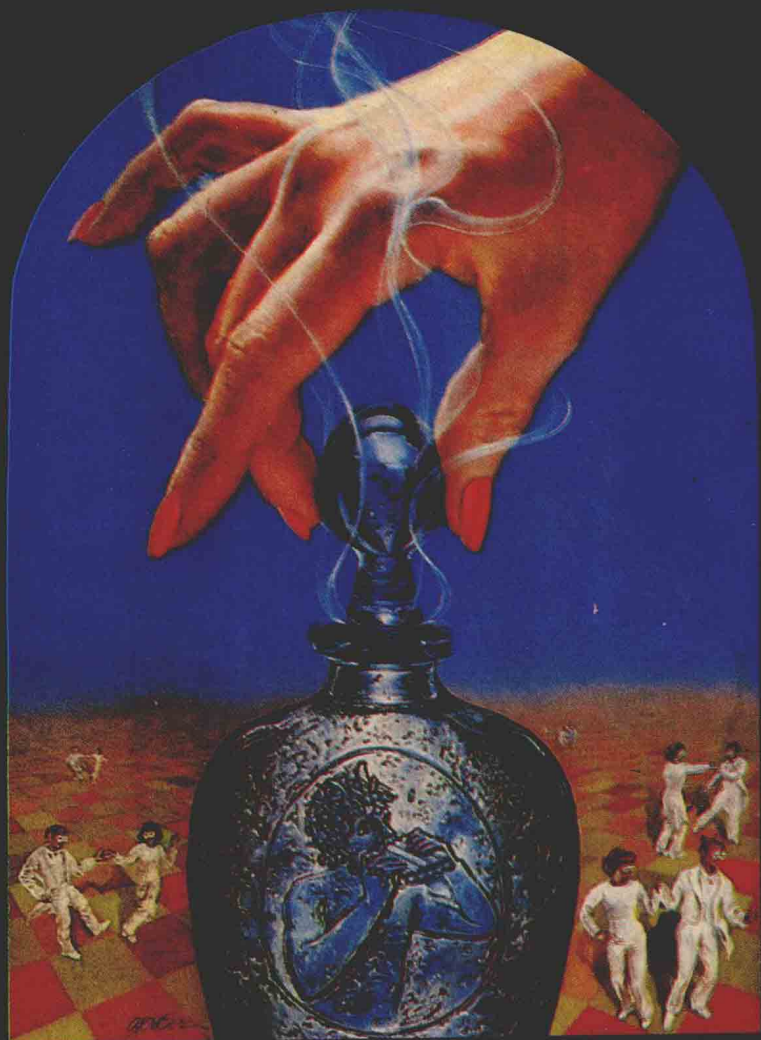


吉特巴香水

TOM ROBBINS 著 • 陸宗璇譯





皇冠
CROWN

〈註冊商標第173155號〉

皇冠叢書第一三一九種

當代名著精選之三二三

吉特巴香水

JITTERBUG PERFUME

原著發行日期及版次：第一版1984

原 著：TOM ROBBINS

譯 者：陸宗璇

發行人：平 鑫 濤

出版者：皇 冠 出 版 社

台北市第3300號信箱

郵撥0010426—9

電 話：7168888

登 記 證：局版台業字第1059號

編譯委員：張 時·彭中原·茅及銓

趙爾心·雲 菁·陳昱芊·余國芳

林靜華·林少岩·鍾衍倫·施寄青

湯新華·麥倩宜·姜恩娜·謝瑤玲

主 編：麥倩宜

策 劃：施寄青·余國芳

美術設計：李純慧

校 對：曾美珠·劉秋城·鮑秀珍

印 刷 者：皇冠印刷有限公司

台北市西園路2段140巷49號地下室

電 話：3061972

初 版：中華民國七十六年 元 月

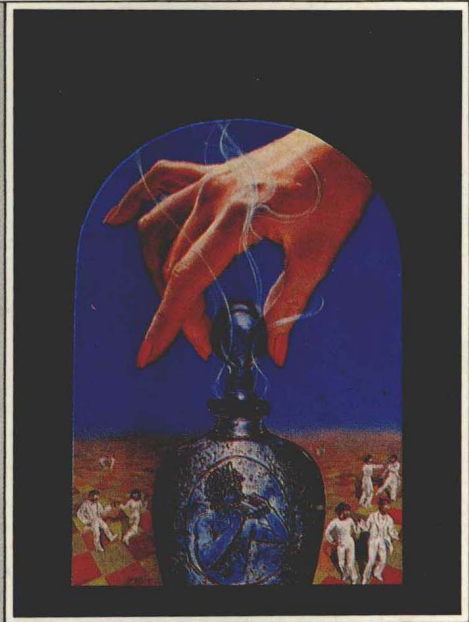
著作權及版權所有·盜印必究

本書定價：新台幣14

吉特巴香水

TOM ROBBINS 著 • 陸宗璇譯





JITTERBUG PERFUME

TOM ROBBINS 著・陸宗璇譯

原书缺页

原书缺页



當代名著精選323

吉特巴香水

JITTERBUG
PERFUME

TOM
ROBBINS

陸宗璇譯

主要人物表

阿羅巴 (Alobar)

——國王、農奴、修道者、浪遊小販、香料店老闆、溫泉老闆、工友、囚徒。從中古到現代，活了一千歲。

庫娜 (Kudra)

——該算是阿羅巴的妻子，陪着他走過漫漫歷史長廊。

白蕾西娜 (Priscilla)

——墨西哥餐廳女侍，咖啡屋女侍。

黛維麗 (Devalier)

——白蕾西娜的義母，香料行店東。

薇奴 (V'lu)

——黑美女，黛維麗的義女，馬塞爾的妻子。

馬塞爾·李費維 (Marcel)

——世界知名的香水製造人。

丹尼波埃博士 (Dennyboy)

——人類學家。

渥夫岡·摩根斯東博士 (Wolfgang Morganstone)

——諾貝爾化學獎得主。

潘恩 (Pan)

——牧羊神。

名家的推薦——

皇冠當代名著精選

『當代名著精選』，將讀者的視野，伸向了世界文學的舞台，它所呈現的風貌，如此強烈真實有血有肉，出版這一系列作品，需要絕對的魄力，絕對的遠見。

名作家／桂文亞

很難抗拒它的誘惑，『當代名著精選』常使我因而睡眠不足，但我又甘於沈迷在它的魅力中，享受小說世界的極品。

名作家／心岱

這可稱得上是一席菜式繁多，百味雜陳的文學盛饌。

客官，您要什麼？

大贈鮑片？蝦子烏參？八珍熊掌？

啱！來盤開胃小菜如何？

要客腓腓牛排？沒問題，幾分熟？

在下業已掌厨六年，敢向讀者誇口，不管您老文學品味如何？咱絕對能給您來上幾道包君滿意的佳餚。

名譯家／施寄青

『皇冠當代名著精選』都是暢銷金榜的作品，叫好叫座。多采多姿的取材和寫實角度，得以一窺現代歐美作品的取向風格，是讀者和作者的精神食糧。

名作家／朱秀娟

一生當中，與小說結緣的機會，俯拾即是。皇冠『當代名著精選』，以六年的恆心和雄厚的實力，翻譯了將近三百本的國外暢銷小說原著，其成就與影響力，是國內出版界難得一見的。

金石堂書店副總經理／陳 斌

從無可記憶的時間，人類最明顯的問題便是生命的精神化，將生命提昇至一個特殊不朽的境界，超越一切機械論所律定的生與死的輪迴。

——法乃思·畢訖

文明的歷史便是個人從許許多多嚴苛、殘酷、短暫中得到解放的故事。這種向上攀登到細緻生活方式的每一步驟，都並列着香料製造藝術的進步。

——伊雷克·麥浦耳

本日特餐

甜菜在蔬菜中最為濃烈。但得承認，蘿蔔則比較狂熱，不過蘿蔔的火是一種冷火，不是在感情上的不滿之火。番茄香艷而美味，然而却不免於質地輕佻浮薄。而甜菜，則莊重多多矣。

斯拉夫民族的人，其體質特性來自於馬鈴薯，他們的鬱悶沉默來自蘿蔔，他們的嚴肅莊重，則來自於甜菜。

甜菜是一種憂鬱的蔬菜，是一種甘願遭罪受難的蔬菜。你無法從蕪菁中榨出血汁來吧……

甜菜是一個返回犯罪現場的謀殺者。甜菜是當櫻花事了結成紅蘿蔔後所滋生的植物。甜菜是秋季月亮古老的祖先，生鬚，埋葬，成為化石；落地的月舟揚起墨綠的風帆，上綴着原始綠玉髓的經脈；滑繩曾一度連繫着月亮與地球，如今是虬髯糾結絕望地想成為纍纍紅寶石。

甜菜是拉斯普汀所喜愛的蔬菜，你可以從他的眼中看出。

在歐洲，廣袤的土地都生長着甜菜，他們稱之為『飼料甜菜』。也許我們看到在拉斯普汀眼中的，便是這種『飼料甜菜』。的確，在華格納的音樂裏，有『飼料甜菜』，雖則有另一位音樂家，他的名字起首是Bee-eet（甜菜）——

當然，也有些是白甜菜，可以榨出糖水而不是鮮血的甜菜，但我們所關心的，則是紅甜菜；像一